



人口	517,550人	(.128)
男	250,688人	(.88)
女	266,862人	(.40)
世帯数	199,808	(.91)

住民基本台帳による。()は前月比

やすらぎ堤右岸の整備進む 万代シテイ裏手橋が間もなく完成



万代橋～八千代橋間の信濃川やすらぎ堤右岸

市では、信濃川やすらぎ堤右岸の緑地整備を、万代橋から昭和と大橋までの約1.3kmの区間で順次進めています。今月末までには、万代シテイ裏手から八千代橋までの整備が終わり、すでに完成している部分と合わせると、万代橋から八千代橋までの約600mの整備が完了します。

信濃川右岸の万代橋から八千代橋の間については、新万代橋から万代シテイ裏手までは、すでに整備を終えており、万代橋と調和したデザインに階段やスロープのほか、東屋などを設けてあります。

間もなく整備が完了し開放される予定の、万代シテイ裏手から八千代橋までの整備は、八千代橋上流部分の整備に着手します。八千代橋から昭和と大橋までは、住宅地や商業施設に近接した貴重な水と緑の空間となっており、ジョギング、散歩などが楽しめる、憩いとゆとりの水辺空間として、14年度中の完成を目指します。

また、「長いベンチがある休憩所」「緑のトンネルのような林」「昆虫がたっさん集まる木やクリスマスに飾り付けができるもみの木の植栽」など、どんなやすらぎ堤になるのか、隣接する南万代小学校の児童から出してもらった意見も反映させていきます。

なお、八千代橋から昭和と大橋までの約670mの区間において、今年秋ごろまで歩行者の通行規制を行いますので、ご協力をお願いします。

効率的・効果的に事業を推進 農林水産部の組織再編など

市では、効率的で効果的な事業を推進しようと、4月1日から組織改正を行います。

多様化・複雑化する農林水産業の課題に的確に対応するため、農林課、農地課、水産課の3課の事務分担を見直し、農業振興課、農地課、水産林務課に再編。農

業振興課には、農林水産行政の企画・政策力の強化を目的に、農政室を設置します。

中央卸売市場は、総合卸売センター（仮称）の建設工事が本格化することに伴い、市場整備推進課を建設課として場内へ移転。また、2つの係を管理課とし再編

します。

市民病院では、新病院の建設事業が基本設計に入ることから、新病院建設準備室を新病院建設課に格上げします。また、大台ホームと松鶴荘の管理組織を統合し「大台高齢者福祉センター」に改組します。

4月から国民年金制度が改正されるため、国民年金課を廃止し、市民課に国民年金係を設けます。

新潟歴史双書 6 新潟市の文化財を刊行

市では、「新潟歴史双書」の6冊目「新潟市の文化財」を刊行しました。写真、同双書は、新潟の歩みをさまざまな視点から取り上げ、分かりやすい内容で紹介するシリーズで、毎年刊行しています。



合理的・効果的な行政運営の確立に向け「行政評価システム」を試行導入

住宅課環境整備係の所管事務を建築指導課の都市景観室に移し、名称を都市環境整備室に改め、建築を取り巻くさまざまな課題への対応をより効果的に進めます。

春の火災予防運動

消防局では、4月1日から7日まで、「春の火災予防運動」を実施します。

4月15日に消防訓練を行いますのでご覧ください。

問い合わせ 消防局予防課 (223・9233)へ

電話案内

市役所・保健所 228-1000(代表)
市立急患診療センター...228-2822
県歯科医師会休日歯科診療センター...283-3030
水道局...266-9311
園芸センター...286-1034
災害時の問い合わせ...226-5656

地域保健福祉センター	南	285	2373
	北	259	7332
	中央	266	5172
	中	273	9932
	坂井輪	260	3255
	東	243	5312
	西	262	3405
	石山	286	4450
	黒埼	377	2110

市ホームページ(携帯電話は末尾に/iを付ける)
http://www.city.niigata.niigata.jp

西清掃センターの粗大ゴミ申込電話番号

3月29日まで 266・5586
4月1日から 266・5599
対象は西新潟地区。3月30・31日は休み

引っ越しシーズン 窓口が込み合います

市民課や黒埼支所、地区事務所などの窓口は、入学、就職、退職、転勤などに伴う、住民異動届や各種証明書などの交付申請が集中するために大変混雑します。お急ぎでない人は、次の時期を避けた方が待ち時間も少なく済みます。

込み合う時期
・4月上旬ごろまで
・1週間のうちでは月曜日(特に4月1日)
問い合わせ 市民課(内線2448)黒埼支所、地区事務所へ

軽自動車税(バイク・軽自動車など) 廃車・所有権移転の申告は4月1日まで

軽自動車税は、4月1日現在のバイクや軽自動車などの所有者に1年分が課税されます。廃車、所有権移転(譲渡・相続)、住所変更した人は、4月1日までに忘れずに申告してください。

問い合わせ 市民税課(内線2313)へ

世界のみんなとしゃべり〜!

すみません

英語(アイルランド) Excuse me. イクスキューズ ミー

フランス語(カメルーン) Excusez-moi. エクスキューゼモア

クロアチア語(クロアチア) Oprostí mi オプロスティ ミ

スペイン語(メキシコ) Disculpe. ディスクルペ

韓国語(韓国) 미안합니다. ミアナムニダ

★次回は「私の名前は〇〇です」を紹介します

FIFAワールドカップ™開催まであと68日・FIFAワールドカップ™開催まであと68日

ウエルカム
FIFAワールドカップ
ウエルカムパレード
参加者募集
W杯開催期間中の6月2日に実施する「ウエルカムパレード」in NIIGATAの参加者を募集しています。本市を訪れる人たちの「歓迎」の気持ちを衣装などで表現し、古町通りを練り歩く同パレード。終了後は、やすらぎ堤で希望者によるステージパフォーマンスも実施します。

問い合わせ 事務局(ワイルドカップ総合対策室内線2184)へ